

FISHERIES ACT

Maritimes Region
Variation Order 2023-033

The Regional Director General, Maritimes Region, Department of Fisheries and Oceans, pursuant to subsection 6(1) of the *Fishery (General) Regulations*, hereby makes the annexed Order varying the close times for angling in certain waters of Nova Scotia.

Issued at Dartmouth, Nova Scotia this 29th day of March, 2023.



Doug Wentzell
Regional Director General
Maritimes Region

ORDER VARYING THE CLOSE TIMES FOR ANGLING FOR ANY SPECIES OF FISH IN CERTAIN WATERS OF THE MARGAREE RIVER, INVERNESS COUNTY, NOVA SCOTIA

Short Title

1. This Order may be cited as the *Maritimes Region Variation Order MAR-VAR-2023-033*.

Variation

2. The close times for angling for any species of fish, as fixed by subsection 16(1) of the *Maritime Provinces Fishery Regulations* and set out in Schedule IV of the same, are hereby varied such that no person shall angle for any species of fish in the waters set out in column I of the Table to this order by a method set out in column II during the corresponding close time set out in column III.

TABLE

Item	Column I Waters	Column II Method	Column III Close Times
1.	The following inland waters of Inverness County, Nova Scotia: Margaree River, upstream from the highway bridges at East Margaree to the bridges at Big Intervale on the Northeast Margaree River and upstream to the bridge at Margaree Forks on the Southwest Margaree River, including the Gallant River upstream from its confluence with the Margaree River to the Highway Bridge on the East Margaree Road, not including tributaries. (The daily angling hours for all species will be 6 am until 10 pm)	(1) Artificial fly (2) Unbaited lure (3) Bait (4) Barbed hook (5) Barbless hook	(1) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31 (2) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31 (3) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31 (4) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31 (5) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31

Item	Column I Waters	Column II Method	Column III Close Times
		(6) Single barbless hook	(6) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31
		(7) Any other method	(7) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31

Note: When the boundary of an area is expressed in grid references, those grid references are based on the Universal Transverse Mercator Grid system set out on the National Topographic Series Map, Scale 1:50,000 published by the Department of Energy, Mines and Resources (North American Datum 1927).

Coming Into Force

- This Order shall come into force April 1, 2023 and remain in force until December 31, 2023 unless otherwise revoked

NOTICE

The Regional Director General of Fisheries and Oceans Canada for the Maritimes Region gives notice that Variation Order MAR-VAR-2023-033 is in effect from April 1, 2023 to December 31, 2023, varying the close times (when fishing is prohibited) for angling for all species of fish in certain inland waters of the Margaree River (Inverness County), Nova Scotia, as outlined in the table below:

AFFECTED WATERS	METHOD	CLOSE TIME
The following inland waters of Inverness County, Nova Scotia: Margaree River, upstream from the highway bridges at East Margaree to the bridges at Big Intervale on the Northeast Margaree River and upstream to the bridge at Margaree Forks on the Southwest Margaree River, including the Gallant River upstream from its confluence with the Margaree River to the Highway Bridge on the East Margaree Road, not including tributaries. (The daily angling hours for all species will be 6 am until 10 pm)	(1) Artificial fly (2) Unbaited lure (3) Bait (4) Barbed hook (5) Barbless hook (6) Single barbless hook (7) Any other method	(1) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31 (2) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31 (3) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31 (4) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31 (5) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31 (6) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31 (7) Beginning at 22:00 hrs on any day and ending at 06:00 hrs on the following day from June 1 to Oct. 31

For more information, please contact a local fishery officer or refer to Variation Order MAR-VAR-2023-033.

Doug Wentzell
 Regional Director General
 Maritimes Region

LOI SUR LES PÊCHES

Région des Maritimes
Ordonnance de modification n° 2023-033

En application du paragraphe 6(1) du *Règlement de pêche (dispositions générales)*, le directeur général régional du ministère des Pêches et des Océans de la région des Maritimes prend l'ordonnance ci-jointe, modifiant les périodes de fermeture de la pêche à la ligne dans certaines eaux de la Nouvelle-Écosse.

Fait à Dartmouth (Nouvelle-Écosse) le 29 mars 2023.



Doug Wenzel
Directeur général régional
Région des Maritimes

ORDONNANCE DE MODIFICATION DES PÉRIODES DE FERMETURE DE LA PÊCHE À LA LIGNE DE TOUTE ESPÈCE DE POISSON DANS CERTAINES EAUX DE LA RIVIÈRE MARGAREE, COMTÉ D'INVERNESS, NOUVELLE-ÉCOSSE

Titre abrégé

1. Cette ordonnance peut être citée comme *l'Ordonnance de modification de la région des Maritimes MAR-VAR-2023-033*.

Modification

2. Les périodes de fermeture de la pêche à la ligne de toute espèce de poisson, établies au paragraphe 16(1) du *Règlement de pêche des provinces maritimes* et décrites à l'annexe IV du même, sont par la présente modifiées de sorte qu'il est interdit de pêcher à la ligne toute espèce de poisson dans les eaux visées à la colonne I de la tableau de la présente ordonnance, selon une méthode décrite à la colonne II pendant la période de fermeture indiquée à la colonne III.

TABEAU

Article	Colonne I Eaux	Colonne II Méthode	Colonne III Période de fermeture
1.	Les eaux intérieures suivantes de la comté d'Inverness, Nouvelle-Écosse: la rivière Margaree, en amont des ponts routiers de East Margaree jusqu'aux ponts de Big Intervale, sur la Northeast Margaree, et en amont du pont de Margaree Forks, sur la rivière Southwest Margaree, y compris la rivière Gallant en amont du confluent avec la rivière Margaree, jusqu'au pont routier de la East Margaree Road, à l'exclusion des affluents; (Les heures de pêche quotidienne pour toutes les espèces seront de 6 h à 22 h.)	1) Mouche artificielle 2) Leurre non appâté 3) Appât	1) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1^{er} juin au 31 octobre. 2) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1^{er} juin au 31 octobre. 3) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1^{er} juin au 31 octobre.



Article	Colonne I Eaux	Colonne II Méthode	Colonne III Période de fermeture
		4) Hameçon à ardillon	4) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1 ^{er} juin au 31 octobre.
		5) Hameçon sans ardillon	5) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1 ^{er} juin au 31 octobre.
		6) Hameçon simple sans ardillon	6) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1 ^{er} juin au 31 octobre.
		7) Toute autre méthode	7) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1 ^{er} juin au 31 octobre.

REMARQUE: Lorsqu'une zone est délimitée par des coordonnées de quadrillage, celles-ci sont fondées sur la grille de Mercator transverse universelle de la carte de la Série nationale de référence cartographique à l'échelle 1/50 000^e, publiée par le ministère de l'Énergie, des Mines et des Ressources (Système de référence géodésique nord-américain de 1927).

Entrée en vigueur

3. L'Ordonnance sera en vigueur le 1^{er} avril 2023 et demeurera en vigueur, sauf abrogation ultérieure, jusqu'au 31 décembre 2023.

AVIS

Le directeur général régional du ministère des Pêches et des Océans pour la région des Maritimes donne avis que l'ordonnance de modification MAR-VAR-2023-033 est en vigueur du 1^{er} avril 2023 jusqu'au 31 décembre 2023, modifiant les périodes de fermeture pour la pêche à la ligne de toute espèce de poisson dans certaines eaux de la rivière Margaree, comté de Guysborough (Nouvelle-Écosse) comme suit :

EAUX AFFECTÉES	MÉTHODE	PÉRIODE DE FERMETURE
Les eaux intérieures suivantes de la comté d'Inverness, Nouvelle-Écosse: la rivière Margaree, en amont des ponts routiers de East Margaree jusqu'aux ponts de Big Intervale, sur la Northeast Margaree, et en amont du pont de Margaree Forks, sur la rivière Southwest Margaree, y compris la rivière Gallant en amont du confluent avec la rivière Margaree, jusqu'au pont routier de la East Margaree Road, à l'exclusion des affluents; (Les heures de pêche quotidienne pour toutes les espèces seront de 6 h à 22 h.)	1) Mouche artificielle 2) Leurre non appâté 3) Appât 4) Hameçon à ardillon 5) Hameçon sans ardillon 6) Hameçon simple sans ardillon 7) Toute autre méthode	1) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1^{er} juin au 31 octobre. 2) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1^{er} juin au 31 octobre. 3) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1^{er} juin au 31 octobre. 4) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1^{er} juin au 31 octobre. 5) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1^{er} juin au 31 octobre. 6) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1^{er} juin au 31 octobre. 7) période commençant à 22 h chaque jour et se terminant à 6 h le jour suivant, du 1^{er} juin au 31 octobre.

Pour de plus amples renseignements, veuillez communiquer avec un agent des pêches local ou consulter l'ordonnance de modification MAR-VAR-2023-033.

Doug Wentzell
 Directeur général régional
 Région des Maritimes